



RÉSERVATIONS :

Clôture à 14h le vendredi précédant le concert.

Nous vous conseillons de réserver vos places par téléphone afin de vérifier les disponibilités.

asbl "Au Pays de l'Attert"

Nathalie Druart - Sylvie Hubert

00 32 63 22 78 55

Administration Communale de Beckerich

00352 23 62 21 1 (de 8h00 à 12h00)

mail : musique.vallee@attert.be

PRÉVENTE :

Pour bénéficier du tarif « prévente », le paiement doit être effectué **avant le concert** :

- à l'asbl "Au Pays de l'Attert" (Voie de la Liberté, 107 à B-6717 Attert) : du lundi au vendredi de 8h30 à 17h30 ; le vendredi jusque 15h30 (Attention, nous ne possédons pas de Bancontact)
- ou par virement (après réservation par téléphone) :
Belgique : CBC compte n°732-6122623-34
Luxembourg : Dexia IBAN LU75 0020 1399 6983 6600
 avec en communication Nom (donné à la réservation) prénom - date du concert - Nombre de places adultes (A), jeunes (J) et enfants (E) (Exemple : Dupont Jean 29/8 2A+1J+1E - 11/9 2A)

Les tickets payés par virement ne sont pas envoyés par courrier. Ils seront disponibles à la caisse "Réservé" le jour du concert. Les places payées ne seront plus remboursées trois jours avant le concert.

Le festival est soutenu par :

Pall Center - Oberpallen
 Dexia BIL - Redange
 Spuerkeess - Redange
 Imprimerie Reka - Leudelange
 Atelier d'Architecture Beng - Esch-sur-Alzette
 Atelier d'Architecture et de Design Jim Clemes - Esch-sur-Alzette
 BGL BNP PARIBAS - Redange
 BNP PARIBAS FORTIS - Arlon
 Caisse Raiffeisen Noerdange-Saeul-Useldange
 Domaine viticole Linden-Heinisch - Ehnen
 S.A. Eaux Minérales - Beckerich
 Ferme du Faascht - Grendel
 Ice Watch - Bastogne
 Immobilière de l'Attert - Redange
 Petit Michel SPRL - Mussy-la-Ville
 Reidenen Schwemm - Redange
 Wickler Frères Exploitation Sàrl - Diekirch

RÉALISÉ AVEC L'AIDE DE LA COMMUNAUTÉ FRANÇAISE
 (DIRECTION GÉNÉRALE DE LA CULTURE, SERVICE DE LA MUSIQUE)

et le soutien de :



LE GOUVERNEMENT
 DU GRAND-DUCHÉ DE LUXEMBOURG
 Ministère de la Culture, du Patrimoine
 et de la Recherche

Fonds
 Culturel
 National du
 Luxembourg
 ■ ■ ■



ORGANISATION :

Association des communes de la Vallée de l'Attert belgo-luxembourgeoise

SECRETARIAT :

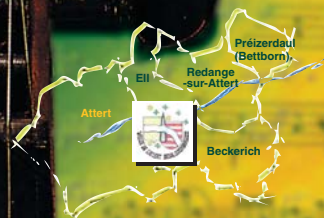
Asbl «Au Pays de l'Attert»

Editeur responsable Marcel Nickers

PROGRAMME 2010

MUSIQUE dans la vallée

Musik am Atertdaul



ENTRÉE PAR CONCERT :

Prévente			Paiement le jour du concert		
Adultes	Jeunes*	Enfants*	Adultes	Jeunes*	Enfants*
11 €	6 €	Gratuit	15 €	6 €	Gratuit

*Jeunes : 12 à 18 ans et étudiants - Enfants : moins de 12 ans

1 Un dimanche américain

Dimanche 29 août

14 h

Centre R. Schuman à Attert (B)

(intérieur et extérieur + ancienne église St Etienne)



A Travers Chants



Valérie Muthig et Willy Fontanel

Après-midi musical dans 4 lieux pleins de charme

1. Petite fleur de S. Bechet, Lullaby of birdland de G. Shearing, Jazz à Redange de C. Debecq,...

Quatuor de saxophones, professeurs de l'Ecole de musique de Redange :

Christian Debecq, Nancy Schneider,
Christelle Lambotte et Raoul SchAAF

2. Musique d'Amérique et negro-spirituals

A Travers Chants, Choeur du Val d'Attert

3. Caravan de D. Ellington, Scott Richards, negro-spirituals,...

Quatuor de cuivres - professeurs de l'Académie de musique d'Arlon :

Trompette : René Friob et Samuel Godfrin
Trombone : Philippe Michaux et Thierry Berger

4. S. Joplin, G. Gershwin dont la Rhapsody in blue

Valérie Muthig et Willy Fontanel, pianistes

En route vers une superbe découverte culturelle

En cas de mauvais temps, les concerts extérieurs se donneront à la salle R Schuman.

2 Voix d'hommes de Corse et de Géorgie

Samedi 4 septembre

20 h

Eglise de Bettborn (L)



Voce Isulane



Marani

Chants sacrés et traditionnels

L'Ensemble Vocal corse Voce Isulane

L'Ensemble Vocal géorgien Marani

Deux traditions millénaires de voix d'hommes réunies à travers leurs chants

3 Les filles de... au service de Chostakovitch

Samedi 11 septembre

20 h

Eglise de Roodt (commune de Ell -L)



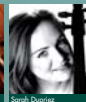
Eliane Reyes



Marie-Claude Solanet



Laurence Koch



Sarah Dupriez

Trio pour violon, violoncelle et piano et sept romances de Chostakovitch mais aussi Chopin, Haendel,...

Eliane Reyes, piano
Sarah Dupriez, violoncelle
Laurence Koch, violon
Marie-Claude Solanet, soprano

Des filles de musiciens qui n'ont rien à envier à leur parent ...

4 Du madrigal à la chanson populaire

Dimanche 19 septembre

17 h

Eglise de Beckerich (L)

1^{ère} partie : madrigaux de la Renaissance

2^{ème} partie : chansons populaires du monde entier dont le programme

sera défini le jour même en fonction de l'inspiration du groupe, du lieu mais aussi de la réponse du public

Quintette vocal Amarcord de Leipzig :
2 ténors, 1 baryton et 2 basses.

Un son incomparable, une homogénéité à couper le souffle, une assurance parfaite du style musical et une proportion non négligeable de charme et d'humour...



5 La voce del mandolino barocco

Dimanche 26 septembre

17 h

Salle Aula de Redange (L)

Vivaldi, Mozart, Caldara, Fux,...

L'ensemble Artemandoline :
mandoline, mandole, luth,
violone, guitare baroque,
viola de gambe, clavecin

Nathalie Pierson, soprano



Toujours avec élégance et esprit, expression et spontanéité, virtuosité et brillance, charme et fougue... voilà un moment de détente lumineuse et entraînante garanti.

6 Hommage à César Franck

Dimanche 3 octobre

17 h

Eglise de Tontelange (B)



Musique sacrée de César Franck dont la messe solennelle à trois voix

Choeur du Vocaal Collectief, soprano, ténor, basse, orgue, harpe et violoncelle
Direction : Jaak Gregoor

La musique est un langage universel... un compositeur français d'origine liégeoise mis à l'honneur par des musiciens de la communauté flamande...

Chaque édition du festival « Musique dans la vallée » est une nouvelle aventure musicale tant pour le public que pour les musiciens accueillis. Le programme copieux et éclectique 2010 devrait cette année encore ravir les amateurs de bonne musique !

Musiciens confirmés et jeunes artistes en devenir sont à chaque fois surpris par l'accueil chaleureux et la qualité d'écoute des festivaliers. Quant au public, il savoure sans retenue ce plateau d'artistes issus d'horizons divers.

Merci pour votre confiance au fil des ans et bon festival.